|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| Testo di partenza  \*NON tradurre il testo evidenziato in giallo | Testo tradotto dal candidato | Spazio a disposizione del correttore | Penalità |
| IN THE CIRCUIT COURT OF THE STATE OF OREGON FOR THE COUNTY OF COLUMBIA |  |  |  |
| In the Matter of the Guardianship of: \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_ (A Minor Child) |  |  |  |
| Case Number:  LIMITED JUDGMENT ESTABLISHING GUARDIANSHIP of a MINOR ORS 125.305 |  |  |  |
| THIS MATTER coming before this Court upon the Petition of \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_ (Petitioner’s name) and the Court being satisfied that the allegations of the Petition are sufficient in law and that a Guardian for\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_ (Minor’s name) the minor. |  |  |  |
| It appears to the court from the records and files herein that:   Venue is properly in this court of Columbia County and no other court in this state has acquired jurisdiction in this matter.   Notices as required by ORS 125 have been given to the persons entitled thereto.   Notice of this proceeding has been given to the parties and the time for filing objections has expired and  No objections have been filed.   Objections were filed, and the matter came before the court on: \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_.   The minor child is in need of supervision.   The mother  father  has voluntarily consented to the appointment of a guardian for the minor child and consent to the appointment of \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_ to be the guardian of said minor child. (Guardian’s name)   The mother  father  has not voluntarily consented to the appointment of a guardian for the minor child and the matter came before the court on: \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_.   The appointment of a guardian is necessary as a means of providing continuing care and supervision of the child.   \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_, is a qualified and suitable person to be granted guardianship for (Guardian’s name) the above-named child. |  |  |  |
| The court advises the proposed legal guardians(s) of the following powers and obligations of a guardian under ORS 125.315: |  |  |  |
| A legal guardian has the same powers and obligations as the parent of the child. A guardian has the responsibility to see that the basic education, social and other needs of the child are met. A guardian may authorize medical and other professional care, treatment or advice that the children may need. A guardian may consent to the marriage of the child or the enlistment of the child in the Armed Forces. A guardian is authorized to pursue any legal claims on behalf of the child including any claim for support from a parent, however, a conservatorship will be required if the guardian is to receive assets for the child. The guardian shall not enter into any settlements on behalf of the minor(s) without the specific approval of this Court. |  |  |  |
| A guardian is authorized to receive minor amounts of money on behalf of the child and to hold the money and apply the monies for the benefit of the child. A guardian may not use the child’s money to pay himself/herself for services provided to the child except for actual expenses incurred in providing food, shelter, education, etc. |  |  |  |
| A legal guardian is required to file an annual report with the court within 30 days after each anniversary date of the Court’s appointment of the guardianship. A guardian must promptly inform the court of any change of address. If problems arise regarding a guardian’s ability or willingness to continue to serve in the role of legal guardian, it is the guardian’s responsibility to request a hearing before the court. |  |  |  |
| The child shall remain in the custody of the legal guardian and shall not be returned to the parents or placed with any person without the express approval of the court. |  |  |  |
| NOW, THEREFORE, IT IS HEREBY ORDERED AND ADJUDGED; THAT: |  |  |  |
|  \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_is appointed legal guardian(s) for the above-named child effective immediately without a hearing and without requirement of a surety bond.   The guardian/s shall have all of the statutory powers and duties of a guardian pursuant to ORS 125. Physical custody of the minor(s) is hereby awarded to the Guardian/s.   Legal custody of the minor(s) is hereby awarded to the Guardian/s.   Guardian may not cause or permit the protected person to reside outside of the State of Oregon without further order of this Court. This provision does not prohibit travel for vacation or visits to family and friends. This Court's Judgment shall not be registered in any other state or transferred to any other state without an order of this Court approving such registration or transfer.   Letters of guardianship shall be issued to \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_. |  |  |  |
| This Judgment does not give Guardian authority to receive, manage, or expend respondent's financial assets. However, Guardian is not prohibited from doing so under other lawful authority. |  |  |  |
| Submitted by: Name Contact Address City, State, Zip Phone Number |  |  |  |

Fonte: <https://www.courts.oregon.gov/forms/Documents/COL_MinorGuardianshopLimitedJudgmentFormK.pdf>